

ԵՊՀ եվրոպական լեզուների և հաղորդակցության ֆակուլտետի
գիտական խորհրդի՝ 28.04.2025 թ. կայացած նիստի թիվ 12 արձանագրություն

Օրակարգ

1. Եվրոպական լեզուների և հաղորդակցության ֆակուլտետի ՈւԳԸ նախագահի հաշվետվություն:
2. 2024-2025 ուսումնական տարում ամբիոնների կատարած աշխատանքների վերաբերյալ ամբիոնի վարիչների հաշվետվություն (ֆրանսիական բանասիրության ամբիոնի վարիչ՝ Գ. Սարգսյան, գերմանական բանասիրության ամբիոնի վարիչ՝ Գ. Սավոյան):
3. Ավարտական աշխատանքների ու մագիստրոսական թեզերի ինքնատիպության տոկոսի ընդունելի շեմի հաստատման հարցը:
4. Ընթացիկ հարցեր:

Եվրոպական լեզուների և հաղորդակցության ֆակուլտետի թիվ 12 նիստին 36 անդամներից ներկա էին 27-ը: Ֆակուլտետի դեկան Գ. Բարսեղյանը ողջունեց գործընկերներին և անդրադարձավ օրակարգի առաջին հարցին՝ ֆակուլտետի ՈւԳԸ նախագահի հաշվետվությանը:

ԼՍԵՑԻՆ՝

ԱՐՏԱՀԱՅՏՎԵՑԻՆ՝

ՈւԳԸ նախագահի 2024-2025 ուսումնական տարվա հաշվետվությունը:

ՈւԳԸ նախագահ Կարինե Քամալյանը ներկայացրեց 2024-2025 ուսումնական տարում կատարված աշխատանքների ցանկը ըստ ժամանակացույցի:

Մեմինար-քննարկում, որի շրջանակներում ուսանողները հնարավորություն ունեցան ծանոթանալու կառույցի աշխատանքներին, ընձեռվող հնարավորություններին, ամենամյա միջազգային գիտաժողովի և մասնակցության հնարավորությունների մասին, հղել իրենց հետաքրքրող հարցերը և ստանալ համապարփակ պատասխաններ:

Բանախոսություն («Թարգմանչական շաբաթ 2024»), որին ֆակուլտետի ՈւԳԸ կազմը ևս մասնակցեց: Թարգմանչական շաբաթվա ընթացքում ուսանողները հնարավորություն ունեցան ծանոթանալու ոլորտի լավագույն մասնագետների հետ, լսելու բազմաբովանդակ բանախոսությունները, ստանալու մասնագիտական գիտելիքներ և ուղղել իրենց հուզող հարցերը թարգմանչական ոլորտի մասին:

Հաշվետու ուստարում ֆակուլտետի ՈւԳԸ նախաձեռնությամբ կազմակերպվեց այցելություն Արագածոտնի մարզ՝ դեպի Օջական,

Հովհաննավանք, Սաղմոսավանք և Ամբերդ ամրոց: Այցի ընթացքում քննարկվել են գործունեությանն առնչվող բազմաբնույթ հարցեր:

Նշյալ ժամանակահատվածում ֆակուլտետի ՈւԳԸ-ն հայտարարել է անդամակազմի համալրման նոր փուլ: Ուսանողական գիտական ընկերությունն այն կառույցն է, որն անդամներին հնարավորություն է տալիս մասնակիցը դառնալ համալսարանական կյանքին՝ ստեղծելով բացառիկ գիտական հարթակ, ընձեռելով մասնագիտական հմտությունների զարգացում ու կիրառում:

Ֆակուլտետի ՈւԳԸ-ն կազմակերպում է դասախոսությունների շարք՝ նվիրված գիտահետազոտական աշխատանքներ գրելու հմտությունների զարգացմանը, որի 1-ին դասախոսությունը կարդացել է անգլերենի թիվ 2 ամբիոնի վարիչ, բանասիրական գիտությունների դոկտոր, պրոֆեսոր Ելենա Երզնկյանը: Հաջորդ դասախոսությունն անցկացնելու է միջմշակութային հաղորդակցության անգլերենի ամբիոնի վարիչ, բանասիրական գիտությունների դոկտոր, պրոֆեսոր Շուշանիկ Պարոնյանը:

Հաշվետու ուստարում կազմակերպվել են մի շարք սեմինար-քննարկումներ, որոնք հնարավորություն են ընձեռել ուսանողներին զարգացնել օտար լեզվի խոսակցական հմտությունները և քննադատական մտածողությունը:

Եվրոպական լեզուների և հաղորդակցության ֆակուլտետի արտասահմանյան գրականության ամբիոնը ուսանողական գիտական ընկերության հետ համատեղ կազմակերպել է «Ինքնության բացահայտումը գրականության մեջ» խորագրով ուսանողական գիտաժողով, որը կայացել է ԵՊՀ Ծաղկաձորի «Համալսարան» ուսումնաարտադրական բազայում: Գիտաժողովը բացառիկ հնարավորություն է ուսումնասիրելու ինքնության բազմաշերտ բնույթը գրականության տեսանկյունից:

Օտար լեզուների՝ անգլերենի, ֆրանսերենի, իսպաներենի, գերմաներենի և իտալերենի փորձնական միասնական քննություններ, որոնք դիմորդներին՝ ապագա ուսանողներին հնարավորություն տվեցին ծանոթանալ ֆակուլտետի կրթագիտական գործունեությանը:

ՈՐՈՇԵՑԻՆ՝

Հաշվետվությունը գնահատել դրական: Որոշումն ընդունվեց միաձայն:

Դեկանն անդրադարձավ օրակարգի երկրորդ հարցին՝ 2024-2025 ուստարում ֆրանսիական բանասիրության և գերմանական բանասիրության ամբիոնների կատարած աշխատանքների վերաբերյալ ամբիոնների վարիչների հաշվետվություններին:

ԼՍԵՑԻՆ՝

2024-2025 ուստարում ֆրանսիական բանասիրության ամբիոնի կատարած աշխատանքների վերաբերյալ ամբիոնի վարիչ Գ. Սարգսյանի հաշվետվությունը:

ԱՐՏԱՀԱՅՏՎԵՑԻՆ՝

Ֆրանսիական բանասիրության ամբիոնի վարիչ Գ. Սարգսյանը նշեց, որ ամբիոնը 2024-2025 ուսումնական տարում իրականացրել է բազմաբովանդակ կրթագիտական գործունեություն: Հաշվետու ուստարվա ընթացքում իրականացվել են բազմաթիվ գիտական, մշակութային, կրթական ու միջազգային համագործակցությանն առնչվող ծրագրեր, որոնք ոչ միայն նպաստել են համալսարանում ֆրանսերենի խթանմանը, այլև նպաստել են միջազգային հարթակներում համալսարանի ներկայացմանը: Մասնավորապես՝ 2024 թ. հոկտեմբերի 7-10-ը ֆրանսիական բանասիրության ամբիոնը Սորբոնի համալսարանի հետ համագործակցության շրջանակում կազմակերպել է «Ֆրանսիական գրականության օրեր» գիտաժողովը՝ նվիրված Ժան Կոկտոյի ստեղծագործական ժառանգությանը: Գիտաժողովի ընթացքում դասախոսություններով հանդես են եկել Սորբոնի համալսարանի պրոֆեսոր Բերնար Ֆրանկոն և Սերժ Լինարեսը: Միջոցառման շրջանակում տեղի է ունեցել սեմինար-քննարկում ուսանողների մասնակցությամբ: Հաշվետու ուստարում կայացել է «Հայկական լեռնաշխարհը՝ խաղողագործության և գինեգործության նախնյաց երկիր. գինին որպես միջմշակութային հաղորդակցության բաղադրիչ» խորագրով միջազգային գիտաժողովը: Միջոցառումը կազմակերպվել է Լիլի համալսարանի, Հայաստանում Ֆրանսիայի դեսպանության, Մատենադարանի և Հայաստանի գինու պատմության թանգարանի հետ համատեղ: Գիտաժողովին մասնակցել են 50-ից ավելի բանախոսներ Ֆրանսիայից, Շվեյցարիայից, Ռումինիայից, Վրաստանից, Հունաստանից և այլ երկրներից:

Ֆրանսիայի դեսպանատան, «Ֆիլմադարան» ՀԿ-ի և Ազգային գրադարանի նախաձեռնությամբ կազմակերպվել է Ֆրանկ Կասենտիի «Կարմիր պաստառը» ֆիլմի դիտում: Հատկանշական է, որ ֆիլմի թարգմանությունը վստահված էր ամբիոնի դասախոս Աննա Մարությանին, որն իրականացրել է մի շարք ստեղծագործությունների թարգմանություններ:

Ֆրանկոֆոնիայի օրերի շրջանակում մայիսի 12-ին նախատեսված է «Հիմն սիրո» խորագրով միջոցառումը:

Բելգիայի Մոնսի համալսարանի հետ ֆրանսերենի դասավանդման շրջանակում իրականացվել է առցանց համատեղ դասընթաց:

ՀՀ կրթության, գիտության, մշակույթի և սպորտի նախարարության և Ֆրանսիայի դեսպանատան գործակցության շրջանակում մեկնարկել է վերապատրաստման ծրագիր, որին մասնակցում է ֆրանսիական բանասիրության ամբիոնի վարիչ Գայանե Սարգսյանը:

Էրազմուս+ ծրագրի շրջանակում գործընկեր համալսարաններից ամբիոնի դասախոսական ու ուսանողական կազմի համար բանախոսությամբ են հանդես եկել մի շարք այցելու պրոֆեսորներ:

2025–2026 ուսումնական տարվանից սկսած ֆակուլտետում իրագործվելու է «Միջազգային և գործարար հաղորդակցություն» կրկնակի դիպլոմով մագիստրոսի կրթական ծրագիրը Լիլի համալսարանի հետ համագործակցությամբ:

2024–2025 ուսումնական տարվա ընթացքում ֆրանսիական բանասիրության ամբիոնն իրականացրել է կրթագիտական գործունեություն՝ ուղղված ֆրանսիական լեզվամշակույթի ուսումնասիրմանն ու խթանմանը:

ՈՐՈՇԵՑԻՆ՝

Հաշվետվությունը գնահատել դրական: Որոշումն ընդունվեց միաձայն:

ԼՍԵՑԻՆ՝

2024–2025 ուստարում գերմանական բանասիրության ամբիոնի կատարած աշխատանքների վերաբերյալ ամբիոնի վարիչ Գ. Սավոյանի հաշվետվությունը:

ԱՐՀԱՏԱՅՏՎԵՑԻՆ՝

Գերմանական բանասիրության ամբիոնի վարիչ Գ. Սավոյանը նշեց, որ ամբիոնը 2024–2025 ուսումնական տարում ծավալել է կրթական ծրագրերի բարելավմանն ուղղված գործունեություն.

Դասախոսների վերապատրաստումներ.

Գերմանիայի Լյուդվիգսհաֆենի համալսարանի պրոֆեսոր Վոլֆգանգ Քրիգերն Էրազմուս+ միջազգային ծրագրի շրջանակում վերապատրաստում է անցկացրել «Հոգեկեզվաբանության հիմունքներ» և տեսություններն ու մեթոդները:

Էրազմուս+ ծրագրի շրջանակում Քոբլենցի համալսարանի պրոֆեսոր Մ. Քլեմը, դոկտոր Դ. Մաքսայները, Ռ. Մաքսայները և Ֆ. Վեբերը հանդես են եկել դասախոսություններով դասախոսների և ուսանողների համար:

Թ. Նոյեմբերին «Գլոբալ բազմակեզվություն. գերմաներենի դերը միջմշակութային համատեքստում» խորագրով միջազգային համաժողովի շրջանակում Իվ-Օլիվեր Թաուշվիցը անցկացրել է

սեմինար՝ «Սեղանի խաղերը գերմաներենի դասավանդման ընթացքում» թեմայով, իսկ Յոհաննես Գերեոնսը հանդես է եկել օտար լեզու» դասընթացով: 2024 թ. դեկտեմբերին Քլեթ հրատարակչության խորհրդատու Ջենիֆեր Սվանդան դասախոսների և ուսուցիչների համար անցկացրել է վերապատրաստումներ «Գերմաներենը ֆիրմայում» և «Լսարանի կառավարում գերմաներենի դասընթացում» թեմաներով:

Գ. Սավոյանը, Ե. Գևորգյանը, Ռ. Քոսայանը, Ք. Սողոմոնյանը, Ն. Դիվանյանը, Ն. Շաչիլվյանը մասնակցել են Գյոթեի անվան ինստիտուտի կողմից կազմակերպված վերապատրաստումներին: Ամբիոնի վարիչ Գ. Սավոյանը և դասախոս Մ. Նավասարդյանը մասնակցել են DAAD-ի հիմնադրման 100-ամյակին նվիրված DAAD Սեմինարների ընթացքում քննարկվել են միջազգային համագործակցությանն առնչվող բազմաբնույթ հարցեր:

Սեմինարներ ուսանողների համար.

սեպտեմբերին Լյուդվիգսհաֆենի համալսարանի պրոֆեսոր Վ. Քրիգերն անցկացրել է սեմինարների շարք գերմաներենի հնչյունաբանության, բառագիտության ու գիտական ոճի առանձնահատկությունների վերաբերյալ:

Հաշվետու ուսումնական տարում այցելու պրոֆեսոր Յ. Գերեոնսը կազմակերպել է գերմաներենի՝ որպես օտար լեզվի անվճար դասընթացներ ԵՊՀ շուրջ 40 ուսանողի համար:

Գիտակրթական գործունեություն.

թ. նոյեմբերին ամբիոնը կազմակերպել է միջազգային համաժողով՝ համատեքստում» խորագրով: Այն նպատակ ուներ ներկայացնելու գերմաներենի դերը ժամանակակից փոփոխվող աշխարհում, ինչպես նաև ստեղծելու մասնագիտական համայնք, որը կաջակցի լեզվաբաններին՝ մշակելու գերմաներենի ուսուցման ժամանակակից պահանջներին համապատասխան նորարարական լուծումներ ու ռազմավարություններ:

	Ամբիոնի կարևոր ձեռքբերումներից են գերմանական հայտնի Քլեթ հրատարակչության հետ համագործակցությունը, որի շրջանակներում ամբիոնը մշակել է հանրակրթական դպրոցների 9-րդ, 11-րդ և 12-րդ դասարանների համար նախատեսված դասագրքեր՝ նոր մեթոդաբանությամբ (համահեղինակներ՝ Գ. Ս ա
ՈՐՈՇԵՑԻՆ՝	ձաշվետվությունը գնահատել դրական: Որոշումն ընդունվեց միաձայն:
ԼՍԵՑԻՆ՝	յ աԱվարտական աշխատանքների ու մագիստրոսական թեզերի նիքնատիպության տոկոսի ընդունելի շեմի հաստատման հարցը:
ԱՐՏԱՀԱՅՏՎԵՑԻՆ՝	Ռ Դեկան Գ. Բարսեղյանն անդրադարձավ Բակալավրի ավարտական աշխատանքների նախապաշտպանության ընթացքին՝ նշելով, որ նախընտրելի է այն իրականացնել մի քանի փուլով աշխատանքների սրակը բարձրացնելու նպատակով: յ Գրասենյակի ղեկավար-ղեկանի տեղակալ Մ. Յաղուբյանը աներկայացրեց Turnitin Similarity գործիքի կիրառման նառանձնահատկությունները: Նշվեց, որ ընթացիկ ուսումնական ընթացքից ԵՊՀ ուսուցման կառավարման համակարգում Եկիրառվելու է նշյալ գործիքը աշխատանքների նիքնատիպության գատուգման և գրագողության դեմ պայքարի համատեքստում:
ՈՐՈՇԵՑԻՆ՝	և ռՔննարկման արդյունքում որոշվեց գործիքի կիրառումը 2024-2025 ընթացքում իրականացնել հետևյալ հարաբերակցությամբ՝ գԲակալավրիատ՝ 65/35%, նիքնատիպության ընդունելի շեմ՝ 65%-ը, աՄագիստրատուրա՝ 70/30%, նիքնատիպության ընդունելի շեմ՝ 70%-ը: Որոշումն ընդունվեց միաձայն:
Ընթացիկ հարցեր ԼՍԵՑԻՆ՝	ը ԵՊՀ եվրոպական լեզուների և հաղորդակցության ֆակուլտետի անգլերենի թիվ 2 ամբիոնի հայցորդ Լիլիթ Ավդալյանի թեկնածուական ատենախոսության թեմայի հաստատման և գիտական ղեկավարի նշանակման հարցը:

ԱՐՏԱՀԱՅՏՎԵՑԻՆ՝ Անգլերենի թիվ 2 ամբիոնի վարիչ Ե.Երզնկյանը ներկայացրեց Լիլիթ Ավդալյանի՝ **«Կորպորատիվ խոսույթը որպես կազմակերպության կերպարի խթանման գործիք (լեզվագործաբանական վերլուծություն)»** ատենախոսության թեմայի համառոտ նկարագիրը: Հետազոտությունը նվիրված է լինելու կորպորատիվ խոսույթի լեզվագործաբանական ուսումնասիրությանը, վեր կհանվեն գործարար հաղորդակցությանը բնորոշ և վերջինիս արդյունավետությունը ապահովող մի շարք լեզվական և գործաբանական օրինաչափություններ, որոնք դեռևս բավարար կերպով չեն ուսումնասիրվել: Թեմայի արդիականությունը պայմանավորված է գիտական շրջանակում կորպորատիվ խոսույթի ոչ բավարար ուսումնասիրված լինելու հանգամանքով, ինչը մեծացնում է հետաքրքրությունը վերջինիս նկատմամբ: Խոսույթի՝ որպես կազմակերպության կերպարի խթանման գործիք լինելու հանգամանքը լեզվագործաբանական ուսումնասիրության է ենթարկվելու առաջին անգամ, ինչն էլ ապահովելու է հետազոտության գիտական նորույթը:

ՈՐՈՇԵՑԻՆ՝ Հաստատել անգլերենի թիվ 2 ամբիոնի հայցորդ Լիլիթ Ավդալյանի՝ **«Կորպորատիվ խոսույթը որպես կազմակերպության կերպարի խթանման գործիք (լեզվագործաբանական վերլուծություն)»** (Ժ 02.07 Ռոմանազերմանական լեզուներ մասնագիտություն) ատենախոսության թեման և գիտական ղեկավար հաստատել Բ.գ.դ., պրոֆեսոր Լ. Հարությունյանին: Որոշումն ընդունվեց միաձայն:

ԵԼՀ ֆակուլտետի դեկան և
գիտխորհրդի նախագահ,
Բ.գ.թ., դոցենտ՝

Գ. Ռ. Բարսեղյան

Գիտխորհրդի քարտուղար,
Բ.գ.թ., դոցենտ՝

Մ. Գ. Դավալյան

28.04.2025